

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

CORRESPONDENCIA: APARTADO 11.—Teléfono 25

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR RUFINÓ CANO DE RUEDA

REDACCION Y ADMINISTRACION: SAN AGUSTIN, 7

AÑO XLII.—Número 13.010

Lunes 24 de Agosto de 1942

Precio del ejemplar, 25 céntimos

## Trascendental acto de confraternidad DEL EJERCITO Y FALANGE EN LA CORUÑA

Más de ciento cuarenta mil personas tributan al Caudillo, que llegó acompañado del ministro secretario general del Partido, una acogida apoteósica

Imposición a Su Excelencia de los guiones de la Falange e insignia de la Legión

### IMPORTANTISIMO DISCURSO DEL CAUDILLO:

"Hemos de barrer lo que enturbió nuestra Historia con sus parcialidades, divisiones y rencillas,, "España pide su puesto en el mundo apoyada en la unidad del Ejército y Falange,,

*"Comaradas del Ejército y de la Falange y españoles que me escucháis: Este acto colma el espíritu de nuestras consignas: unidad entre todos los hombres de España, que descansa en estos dos pilares: el Ejército, como templo que vela las virtudes raciales españolas y las esencias más puras de la Patria, y el pueblo, que es el que le nutre y da vida. Esta es la demostración y la réplica más fuerte contra nuestros enemigos, como nuestro capitán general nos expresaba.*

*Nuestra Cruzada ha sido el Alzamiento que, por segunda vez en nuestra historia, movió a nuestro pueblo a sacudir su decadencia y a alzarse contra lo podrido y lo caduco. Y este Movimiento, en el que todos habéis sido actores, unos porque os correspondió el honor del mando y otros porque tuvisteis el deber de la obediencia, reunió bajo nuestras banderas y batallones a muchos que, ajenos a las inquietudes del Ejército, sintieron en su alma prender el santo fuego del amor patrio, arrastrados por el romanticismo de nuestras canciones y la inspiración de nuestros cantos, que hizo posible la victoria, y con ella, la España Una, Grande y Libre de nuestros sueños.*

*Este acto es una afirmación que nada tiene de extraña, porque nada más aproximado a lo castrense que nuestra Falange y nada más falangista que las virtudes de un ejército: disciplina, servicio, espíritu de deber. ¿Qué es esto más que lo que un día y otro escuchásteis en los cuarteles y lo que también proclama nuestra doctrina?*

*Pero hay más; hay la inquietud social de nuestro Movimiento, inquietud social que es la justicia para todos los hombres y para todas las clases de España. Y esa justicia social, ese ansia de dar a cada uno lo que le corresponde, de buscar el equilibrio entre las fuerzas hasta ayer en lucha, es lo que oíais en vuestros cuarteles, lo que hablabamos en los cuartos de banderas, en nuestra camaradería de soldados, un día tras otro. Pues si esto es lo que estamos haciendo realidad en España, ¿habrá diferencias que puedan desunirnos? ¿Cómo puede nadie ni ninguna insidia corroer los pilares en que descansa el edificio de la Patria? Yo os aseguro que todo esto no puede ser. Pudo haberse perdido el otro alzamiento nacional de la guerra de nuestra Independencia; pudo malograrse aquel esfuerzo heroico de nuestros antepasados cuando, exhaustos por tantos años de lucha, cayó de nuevo España en las manos de los truhanes políticos y los afrancesados. Y esto sucedió porque faltó la preparación de la unidad, faltó el jefe y faltó la doctrina. Aquello fué un alzamiento posi-*

*vo por hacerse en favor de la Patria, pero negativo porque le faltaba la esencia de una doctrina. Se sabía cómo se iba, pero no a dónde se iba. Y por eso vino ese siglo maldito que es el siglo XIX, de tristes destinos.*

*Nuestra conducta de hoy ha de ser la rectificación completa de lo ocurrido en aquel siglo. Hemos de barrer lo que enturbió nuestra historia con sus parcialidades, divisiones y rencillas; no podemos caer en aquel abismo por mucho que el oro extranjero rueda por España comprando conciencias y sobornando voluntades para crear afrancesados que, lo mismo que los de antaño, entreguen nuestra nación al enemigo, ofreciéndosela destrozada, exhausta y dividida. (Muy bien, muy bien. Grandes aplausos.)*

*Y esto sucede porque en nuestra Cruzada, cuya alma fué la unidad de los españoles y de las juventudes, se confrontó una vez más que la España inmortal, la España del imperio no había fenecido. Vieron que teniendo nosotros escasos medios, faltos de todo y solamente ligados por el espíritu y por la unidad, vencíamos a nuestros adversarios, que, si poseían el valor individual de españoles, estaban, sin embargo, corroidos por el cáncer del materialismo, y, no obstante el oro, no obstante los medios incalculables que del extranjero recibieron, triunfó sobre todo el espíritu del soldado español, el valor del hombre.*

*Y vosotros sabéis mejor que yo lo que son tres años en las trincheras, sin descanso ni relevo; la necesidad de que todos los hombres sean combatientes, reduciendo el número de los que no combaten, para tener más fuerza, y sabéis muy bien que un pueblo que no cuenta los días ni las noches, ni las horas de fatiga; que no sabe de prisioneros ni entiende de rendiciones, es un pueblo que puede dar a cada uno de sus hijos el valor por lo menor de dos de los extraños. (Grandes aplausos.)*

*Y esto, que ha revalorizado la posición de España en el mundo, que le ha sacado de sus fronteras para enfrentarla con los problemas universales que al universo acosan, representa en el campo internacional tres millones de hombres que valen como seis, que valorizan a una raza y a un pueblo que pide su puesto en el mundo y que lo respalda con la unidad de la juventud apoyada sobre la unidad de los dos pilares del Ejército y de la Falange." (Grandes ovaciones y gritos de "¡Franco! ¡Franco! ¡Franco!") acogen las últimas palabras de Su Excelencia.)*

Más de 140.000 personas aguardaban la llegada del Caudillo

La Coruña, 23.—Más de 140.000 personas aguardan desde las diez de la mañana, en compacta y apretada formación, la llegada del Caudillo. Las aceras del Cantón Grande y los jardines de Méndez Núñez presentan un aspecto impresionante. Un hervidero humano, con una organización perfecta, se alista en orden en los sitios designados con precisión matemática. Los Sindicatos provinciales encuadran bajo sus banderas a los productores de la Fábrica de Armas, Funcionarios Públicos, de Alimentación, Parque de Artillería, Actividades Diversas, Espectáculos Públicos, Hostelería, Textil, Pesca, Exportadores de Pescado, Puerto, Tabacos, Cerillas y Petróleo, Construcción y Artes Gráficas, Agua, Luz y Electricidad, Comercio en general, Banca y Seguros.

Patria. Y así es, en efecto, porque esta preparación pondrá en movimiento todos los resortes económicos de la nación, todos los elementos creadores de riqueza, pudiéndose así llegar a la consecución de nuestra autarquía. Porque queremos poder defendernos por nosotros mismos si la prueba bélica se presenta, empezamos ya a saber valernos, también por nosotros mismos, en estas horas de paz, que han de ser horas de esfuerzo, de trabajo y de preparación.

Y es que, además, nos impone estas verdades el actual momento de la Historia del mundo, en que asistimos al nacimiento de una nueva era. Epoca que se anuncia entre dolores y sacrificios. Entre lucha. Hemos de acomodarnos a ella, para no quedar desplazados de la marcha de la Humanidad. Porque si vivir en una época de paz puede representar la comodidad máxima, el vivir en estas épocas fuertes y creadoras es siempre un honor. Prepararse fuertemente para posibles contingencias, es en definitiva amar la paz y trabajar por ella.

Forman la Sección Femenina, centurias del Frente de Juventudes, voluntarios de la División Azul, Milicias y fuerzas del Ejército y Marina

En el paseo central del gran sector fijado para la concentración se sitúan la Sección Femenina, varias centurias del Frente de Juventudes y la Milicia de segunda línea, todos ellos rigurosamente uniformados; una sección armada, con bandas de cornetas y tambores, de aprendices de la Fábrica de Armas y Parque de Artillería; fuerzas de Ingenieros, Infantería y Sanidad, con bandera y estandartes; la centuria permanente de la primera línea, compuesta de voluntarios de la División Azul, y otra de la Milicia Universitaria que se halla en el campamento de Bergondo ocupan también, limitados por sus banderines, el andén del paseo central. En los pasos laterales forman fuerzas de In-

(Continúa en la página 2.)

### La declaración de guerra del BRASIL

"Nadie en Alemania se ha asombrado de esta decisión"

Berlín, 24 (2 t.).—La declaración de guerra del Brasil a las potencias del Eje es publicada por la Prensa berlinesa de hoy sin gran relieve. "Nadie en Alemania—declara el 'Voelkischer Beobachter'—se ha asombrado de esta decisión brasileña, ya que los sentimientos del Gobierno de Río de Janeiro respecto del Eje eran sobradamente conocidos. El pueblo brasileño se dará cuenta, a sus expensas, de lo que significa esta decisión."—Eje.

LA PREPARACION BELICA, LA PREPARACION POLITICA Y LA PREPARACION INDUSTRIAL, DE TODO ELLO SE DERIVAN BIENES FECUNDOS PARA LA VIDA DE LA PATRIA, YA QUE TAL PREPARACION REPRESENTA EL CREAR NUESTRA AUTARQUIA, QUE SE MUEVAN Y SE EXPLOREN NUESTRAS MINAS, QUE SE ABRAN NUEVOS CAMINOS, QUE SE LEVANTEN NUEVAS FABRICAS, QUE SE MULTIPLIQUE EL TRABAJO, SE EXTIENDA LA RIQUEZA, SE INVESTIGUE EN LOS LABORATORIOS, SE IMPULSEN LAS INTELIGENCIAS, O LOS ESPAÑOLES TODOS SUBORDINEN SUS EGOISMOS Y SUS INTERESES A LA ESPAÑA GRANDE, A LA ESPAÑA UNA Y A LA ESPAÑA LIBRE, QUE DESCANSA EN ESTA UNIDAD POLITICA, MORAL, MILITAR E INDUSTRIAL QUE TANTO OS RECOMIENDO

(Del discurso de Franco en Vigo.)

### "LA VIDA ES LUCHA y la paz es sólo un accidente"

Ya comentábamos en nuestro editorial del sábado último, estas palabras del Caudillo, que riman exactamente con la filosofía de la vida y la experiencia de la Historia. «La vida es lucha y la paz es sólo un accidente». Es ésta una triste verdad biológica, pero verdad al fin. El vivir entraña lucha. Y no queremos rendirnos con este pensamiento a las viejas y pesimistas elucubraciones filosóficas de la «lucha universal», sino a un concepto creador y positivo que reprensenta muchas veces para los pueblos toda su posibilidad de existencia. España, en su última Cruzada, se puso en pie, para la defensa activa de los principios fundamentales y eternos que alguien quería arrancar de su propia carne donde se habían hecho esencia de su ser. Y los defensores de la vida y el destino de los pueblos se abnegaron y el sacrificio. Y los mejores capítulos de nuestra Historia, son páginas de lucha. Lo mismo cuando en los campos de batalla nos defendíamos a defender con la espada la verdad teológica, que cuando las tierras descubiertas para llevar a la vida y el ritmo excelso de nuestro idioma. Lucha creadora y potente que abrió un mundo a la civilización cristiana.

Se ha dicho repetidamente que la paz suele ser un reposo entre dos combates. Terrible, pero ciertísima consecuencia de la vida de los hombres y de la existencia de los pueblos. El pacifismo decadente del pasado siglo nos hizo caer en una posición de la que nos hemos salvado por la lucha. Y es que ésta, cuando es necesaria, hay que aceptarla con la Historia, es la mejor ejecutoria de los pueblos. Nuestra exaltación patriótica, se basa muchas veces en el

recuerdo de hazañas, de gestas bélicas, que en ocasiones nos permitieron defender nuestra independencia, en otras descubrir un mundo y en muchas ser adelantados de la civilización cristiana, al luchar por aquello que no puede morir.

La Historia universal nos demuestra plenamente esta terrible realidad de la lucha. Apenas leemos en ella otra cosa que ese continuo batallar entre unas razas y otras, en unos y otros pueblos, entre aquellos y estos imperios... Y en este terrible combatir «a hierro y a fuego» de las fuerzas humanas, han caído siempre para la Historia y para el olvido, aquellas que estaban peor dotadas, aquellas que durmiéndose en las cómodas épocas de paz—que son un «accidente»—no supieron hacer de esas épocas base de esfuerzo y preparación para futuros conflictos.

Por eso—como ha dicho acertadamente el Caudillo—«después de haber arrancado la España física de la barbarie roja, hemos de continuar nuevamente, con el mismo ahínco, la preparación para la lucha». Y esto, no quiere decir que amemos la lucha y deseemos la paz, sino que ha de ser así porque no hay otra postura ante el hecho cruel y cierto de la Historia. Porque los pueblos que así no lo han comprendido han caído siempre en la esclavitud.

Y es que, además, esta preparación constante y decidida, que es estímulo del ánimo, y firmeza en la fe y posibilidad de grandeza y de gloria, sirve al mismo tiempo para lograr plenamente las horas reconstructivas de la paz. Porque como el mismo Caudillo ha dicho, si la preparación de un pueblo para la prueba suprema exige la preparación moral, la preparación bélica, la preparación política y la preparación industrial, de todo ello sólo se derivan bienes fecundos para la

### 107.000 TONELADAS HUNDIDAS

por los submarinos alemanes en el Atlántico y en el Caribe

Gran Cuartel general del Führer, 24 (2 t.).—Comunicado especial del alto mando de las fuerzas armadas alemanas:

«Submarinos alemanes han hundido en el Atlántico oriental y occidental, así como en el mar Caribe, 17 barcos, con un desplazamiento total de 107.000 toneladas, y dos veleros mercantes. De estos buques, once con un total de 64.000 toneladas, navegaban en convoyes. Otros dos buques han sido torpedeados, pero su hundimiento no pudo ser comprobado a causa de la defensa enemiga.»—Efe.

Berlín, 24 (2 t.).—Dos mercantes norteamericanos y uno británico han sido hundidos por submarinos alemanes e italianos en las cercanías de la costa americana. Uno de los barcos hundidos era un buque con instalaciones frigoríficas, de tonelaje bastante importante, dedicado al transporte de frutas para las tropas norteamericanas. Otro de los barcos transportaba caucho destinado a la industria estadounidense de armamento.»—Efe.

Llega a Irlanda un gran convoy norteamericano

Londres, 24 (2 t.).—Un gran convoy de hombres y material de guerra, procedente del litoral oriental de los

Estados Unidos, ha llegado a un puerto del Norte de Irlanda. El convoy transporta efectivos compuestos por pilotos de caza y tropas especializadas.—Efe.

### La rebelión en la India

Han estallado movimientos en dos distritos de Madrás

Bombay, 24 (2 t.).—Han estallado movimientos de rebelión en dos distritos de Madrás. La Policía hizo fuego en una localidad para dispersar a la muchedumbre que se manifestaba a favor de la libertad de la India.—Efe.

### Penuria de hierro en Norteamérica

Buenos Aires, 24 (2 t.).—Se acentúa la penuria de hierro en los Estados Unidos, habiéndose ordenado la recogida de los viejos cañones y proyectiles que figuran ante los museos y cuarteles, para ser fundidos. También se aplica la disposición a las resacas de hierro particulares.—Efe.

# Apoteósica acogida que La Coruña tributó al CAUDILLO

(Viene de la página 1.)

fantería, Artillería y un escuadrón, con estandarte, del regimiento de Caballería de guarnición en Lugo, así como fuerzas de marinería e Infantería de Marina de las dotaciones de los destructores «Sánchez Barcáiztegui» y «Almirante Valdés», que se hallan anclados en la bahía. Las tripulaciones de las traineras que participarán en las regatas de la tarde agrúpanse con sus embarcaciones y con los remos en alto en espera del paso del Generalísimo.

## Llegan de El Ferrol el Caudillo y dos centurias de ex combatientes

De El Ferrol del Caudillo ha llegado el vapor «Castillo de Riazán», a bordo del cual vienen dos centurias de ex combatientes. Otros 350 han hecho el viaje por ferrocarril. Todos los Cuerpos e Institutos armados de la guarnición tienen igualmente su representación en esta magna concentración de la Falange coruñesa.

## Intensas vibraciones patrióticas

La ciudad, engalanada de arriba abajo con los colores nacionales y del Movimiento, presenta un maravilloso cuadro multicolor: banderas, gallardetes, colgaduras y guiones lanzan sus colores a la alegría de la ciudad. Los barcos anclados en el puerto están empavesados; los tranvías van, igualmente, ornados con los colores españoles. La Casa de la Falange luce un vistoso y afrayente adorno. En la parte posterior, rodeado de banderas, está colocado un dosel, y en el fondo un tapiz típico con el escudo de España. La balconada principal ostenta severas colgaduras moradas.

En estos momentos el público, en cantidad insospechada por su número,

se apretuja alrededor de las fuerzas del Ejército y de la Falange y de los productores encuadrados en los Sindicatos. El amplio recinto, cuajado de millares de almas, vibra de exaltación patriótica esperando a su Caudillo.

El Jefe del Estado, acompañado del ministro secretario general del Partido, camarada Arrese, se asoma al balcón central de la Casa de Falange. Las tropas presentan armas y el enorme público saluda.

La Coruña, 23.—S. E. El Generalísimo ha llegado a la ciudad a las doce y cuarto de la mañana, acompañado del ministro secretario general del Partido, camarada José Luis de Arrese, y los jefes de sus Casas Militar y Civil, general Moscardó y señor Muñoz Aguilar, con sus respectivos séquitos. Junto a los pabellones de la Aduana, cercanos a la Casa de Correos, se apeó el Caudillo de su coche y penetró en la Casa de la Falange, ornada severamente. Al asomarse el Jefe nacional de la Falange, acompañado del ministro secretario general del Partido, camarada Arrese; jefes de la Casa Militar y Civil, capitán general de la región, general Soláns, y gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, camarada Salas Pombo, al balcón central, fué recibida el Caudillo con la más atronadora ovación. Los gritos de «Franco, Franco, Franco» se repetían incansables por la multitud entusiasmada. Las boinas rojas se agitaban en las manos, mientras las tropas presentaban armas. El Caudillo, que vestía uniforme de capitán general, con camisa azul y boina roja, correspondía con el saludo nacional al homenaje fervoroso de la multitud.

del Estado dijo las palabras que publicamos en lugar preferente.

## Se entregan a los jefes y oficiales del Ejército los guiones de la Falange

Terminado el discurso, el jefe provincial hizo entrega a los generales, jefes y oficiales que allí se encontraban, en representación del Ejército, de los guiones de la Falange, y el capitán general le abrazó ante el Caudillo. Luego se celebró la bendición de los locales por el párroco de San Jorge.

Terminado el discurso, el jefe provincial hizo entrega a los generales, jefes y oficiales que allí se encontraban, en representación del Ejército, de los guiones de la Falange, y el capitán general le abrazó ante el Caudillo. Luego se celebró la bendición de los locales por el párroco de San Jorge.

## El Caudillo delirantemente aclamado

A la una y diez, acompañado del ministro secretario del Partido y demás jerarquías y autoridades que le acompañaban, presenció el Generalísimo el desfile de las fuerzas que habían asistido al acto. Las camaradas de la Sección Femenina, que habían ocupado el balcón enfrente del Caudillo; los productores y el inmenso público aclamaron con ovaciones delirantes la presencia del Jefe del Estado. Con voz unánime cantaron los millares de personas congregadas el «Cara al Sol», y al terminar, el Generalísimo dió los gritos reglamentarios, coreados hasta lo indecible por la multitud. Durante largo rato los gritos de exaltación patriótica y falangista atronaron el espacio.

A continuación, se inició el desfile, que duró, pese a la rapidez con que fué llevado, hasta las dos menos cuarto de la tarde. Las fuerzas del Ejército y la Falange desfilaron con exacta disciplina ante el Caudillo de la Patria. Representaciones de Productores, fuerzas de Infantería, Artillería, Ingenieros, Frente de Juventudes, marinos y pescadores, con sus traineres, le rindieron el más fervoroso homenaje.

## Indescribible entusiasmo de la muchedumbre que el Caudillo frenéticamente

Al salir S. E. el Jefe del Estado de la Casa de la Falange para dirigirse al pazo de Meirás, el entusiasmo de la muchedumbre que, a pesar de la hora, le aguardaba, rompió todas las barreras para rodearle, vitoreándole. Franco, que, verdaderamente emocionado, saludaba brazo en alto, se dirigió a su coche, seguido de una multitud que repetía incansablemente su nombre.

El acto de La Coruña ha sobrepasado todos los cálculos. La confraternidad del Ejército y la Falange, celebrada ante el Jefe del Estado, ha sido una demostración elocuente de la unión entre las dos potencias de España. Rubricada con el abrazo simbólico del capitán general y el jefe provincial del Movimiento, ha quedado una vez más viva y fehaciente la íntima compenetración del Ejército y del Partido.

El viaje a La Coruña, como el regreso al Pazo de Meirás, ha sido un recorrido triunfal. Por todo el trayecto, apoteósicas demostraciones de afecto le han rendido los millares de personas que esperaban al Caudillo al borde de la carretera. Las casas engalanadas y los aros de triunfo erigidos a su paso eran muestras de la ardiente admiración y cariño que le tributaban los pueblos.

A primeras horas de la tarde, Su Excelencia el Generalísimo llegó a su residencia de verano en el Pazo de Meirás.

## El Generalísimo presencia las regatas de traineras

La Coruña, 23.—Su Excelencia el Jefe del Estado, acompañado de su esposa, del jefe de la Casa Militar y de su séquito, llegó a las siete y cuarto de la tarde al Real Club Náutico de La Coruña. Fué recibido allí por las autoridades y jerarquías y revistó la compañía que le rindió honores. A continuación presenció las regatas de traineras que se celebraban. Tomaron parte en ellas nueve embarcaciones: tres de la Marina, representadas por las dotaciones del «Almirante Cervera» y del crucero «Canarias» y las de la plantilla de los destructores; tres del Ejército, formadas por Intendencia, Policía Armada e Infantería, y tres de las organizaciones de Pósitos, Sindicato del Puerto y Exportadores de Pescado.

La prueba, que resultó muy brillante, fué ganada por la trainera del Sindicato del Puerto; en segundo lugar entró la de Pósitos; en tercero, la del crucero «Canarias»; en cuarto, la de Exportadores de Pescado; quinta resultó la de flota de destructores; sexta, la de la Policía Armada; séptima, la de Intendencia, y octava, la del «Almirante Cervera». La trainera de Infantería, que había hecho una magnífica carrera, tuvo que retirarse a consecuencia de una avería que la inundó.

El Caudillo hizo entrega de la copa al vencedor. Para obtener esta copa hay que ganarla dos años consecutivos o tres alternos. El año pasado fué ganada por la Junta de Deportes de la Escudra.

El Caudillo, que había llegado de Marín a las cinco de la tar-

de para entregar los títulos de capitanes y patrones de embarcaciones de pesca y a los aprobados en la última convocatoria, asistió también a las pruebas de regatas acompañando del almirante Estrada.

# La guerra en EGIPTO

## Intensa actividad de patrullas

Roma, 23.—Comunicado del Cuartel General de las fuerzas armadas italianas.

También en el día de ayer fué intensa la actividad de las patrullas en el frente egipcio. Las tentativas de incursión por parte de elementos acorazados adversarios fueron rechazadas. La aviación enemiga efectuó acciones de hostigamiento contra nuestra retaguardia sin producir daños. La caza alemana derribó cuatro aparatos atacantes Spitfire. El fuego antiaéreo de nuestras unidades de escolta de un convoy alcanzó de lleno y derribó en el mar a un avión británico, cuya tripulación fué capturada. Efe.

# El avance en el CAUCASO

## Han sido forzadas poderosas posiciones bolcheviques

“Se prepara una de las decisiones de más importancia de esta guerra”

Berlín, 23.—En la región que va desde el recodo del Volga hasta el Cáucaso se está preparando—declaran los centros militares berlineses—una de las decisiones de más importancia de esta guerra. Los soviets tratan desesperadamente de contener el avance alemán y los comentarios adversarios se abstienen ya de hablar de repliegues estratégicos. Los esfuerzos desplegados por los rojos en el Kubán inferior y Noroeste del Cáucaso se explican por el deseo de impedir la llegada de las fuerzas aliadas al mar Negro, con sus importantes puertos de Anapa, Novoróssik y Tuapse. Ha de añadirse a la incansable resistencia soviética el calor tropical que empieza reinando en la comarca, y al que han seguido lluvias diluvianas; lo difícilmente franqueable del terreno, por lo boscosa y sumamente accidentado, y, en fin, las minas y barreras de otras clases colocadas por el enemigo en las carreteras. A pesar de todo, las tropas germanorumanas han logrado apoderarse de Kuchanskaia y Kaminskaia y avanzar 25 kilómetros al Sur de Kubán inferior. Se encuentran dispuestas para emprender inmediatamente su misión las tropas alpinas, misión que consiste en forzar el paso de los desfiladeros para franquearlos a las formaciones que han de seguirlos.

Mientras tanto—prosigue la información—, la aviación alemana bombardea las carreteras, embotelladas por las tropas soviéticas en retirada, así como los puertos de embarque de éstas. Del 1 al 21 de Agosto han sido hundidos en esos puertos un destructor, 22 buques costeros, un transporte de 4.000 toneladas, 12 mercantes, que totalizan 16.700, y tres gabarras; además han resultado averiados dos destructores, ocho gabarras cargadas con municiones y un petrolero.—Efe.

## Comunicado alemán

Gran Cuartel General del Führer, 23.—Comunicado del Alto Mando de las fuerzas armadas alemanas:

«En el Cáucaso, las tropas alemanas han forzado poderosas posiciones enemigas y barreras que interceptaban las carreteras. Los contraataques del enemigo han sido rechazados. En el Volga fueron hundidos, en los días 21 y 22 de Agosto, un remolcador y dos transportes, por la acción de las

# EL IV CIRCUITO CICLISTA DEL NORTE DE ESPAÑA

Ganó la primera etapa el francés THIETHARD, que entró en cabeza de un pelotón de 27 corredores.

Bilbao.—A las nueve y cuarenta y cinco de la mañana, con un retraso de tres cuartos de hora, ha dado comienzo la primera etapa del IV Circuito del Norte de España, prueba ciclista organizada por el diario «Hiero». Tomaron la salida más de medio centenar de corredores de los sesenta inscritos, partiendo de la Gran Vía, frente al edificio de la Diputación. Un gran gentío presenció el paso de los corredores por las calles de Bilbao hasta la barriada de Basurto, donde se dió la salida oficial para cubrir la etapa Bilbao-Santander.

La carrera no ha ofrecido grandes novedades y se ha hecho casi toda ella bajo una fuerte lluvia. En la meta de llegada en Santander, a pesar del mal tiempo, esperaban a pesar de los coreadores numerosos aficionados.

La victoria se la disputó al «sprint» un nutrido pelotón y obtuvo el triunfo el corredor francés Thiethard, en tres horas cuarenta y ocho minutos seis segundos. Con el mismo tiempo se clasificaron los siguientes corredores: Olmo, Mancisidor, Fermín Trueba, Antonio Martín, Vicente Trueba, Ezquerro, Sancho, Cháfer, Botanch, Vietto, Munier, Camellini, Lahoz, Campos, Bejerano, Granell, Jesús Dermit, Aguirrezabal, Puentes, Vidaurreta, Orbaiceta, Torres, Expósito, Carretero y Abadía. Después

se clasificaron Carrasco, 3-49-25; Gutiérrez, 3-49-42; Molina, mismo tiempo; Jimeno, 3-50-26; Latorre, 3-50-40; Lanck, 3-51-46; Camilla, mismo tiempo; Soler, 3-52-50; Martínez, 3-53-00; Gonzarri, 3-54-55; Ferrero, 3-55-00; Arribas, 4-1-49; González, 4-8-40; Nedo, 4-23-25, y Cayetano Martín, 4-32-7.

Ha sido penalizado con treinta segundos el corredor Arnáiz por infracción de la prueba Eduardo Pérez, Félix Goyenaga, Raúl Sánchez, Goyenaga Martín y Dionisio Arcegui. Goyenaga y Eduardo Pérez, por haber sufrido ligeras heridas.

# Una joven permaneció dormida cuatro días

Andújar, 23.—Cuatro días consecutivos ha permanecido dormida una joven de esta ciudad, que cuenta veinte años. Esta tarde ha despertado, y a preguntas de sus familiares contestó que durante este tiempo había experimentado ningún cambio de posición. El médico, don Pedro Sánchez García, ha diagnosticado que trata de un caso de crisis cerebral.

# Imposición al Caudillo de los guiones de la Falange e insignia de la Legión

A continuación, en el mismo local donde se hallaban congregados jefes y oficiales del Ejército, jerarquías, autoridades y distinguidas damas, el jefe provincial colocó a Su Excelencia los guiones de la Falange. El jefe provincial pronunció este discurso: «Camarada Jefe nacional de la Falange, Generalísimo de los Ejércitos de España: Aceptad en este simbólico objeto, que nada vale, el testimonio sincero de la adhesión leal e inquebrantable de esos voluntarios y ex combatientes que, para rendir homenaje a Vuestra Excelencia, se han congregado hoy en esta capital.

Y al entregárselo, con la emoción del camarada, el optimismo del soldado y el entusiasmo de todo español auténtico y verdadero, quisiera expresar también a Vuestra Excelencia en este día de hermandad entrañable, íntima e indestructible del Ejército y la Falange, que marchan, hombre con hombre, y alma con alma, unidos por una misma

idea: la de España. Hicimos bajo vuestras órdenes la guerra, y en ella mezclamos nuestra sangre, sangre que no traicionaremos jamás, pues, como ha dicho nuestro secretario general en su discurso de toma de posesión "la sangre vertida por un mismo ideal ni se vende ni se traiciona".

Aquí están juntos, en unidad, al lado de las representaciones de todas las Armas combatientes en nuestro Ejército y nuestra Marina, los vuestros desengañados de vuestras banderas deshechas. Y en su presencia está, mi general, la afirmación más firme y más rotunda de que, si otra vez vinieran tiempos difíciles, si otra vez el destino quisiera que tuviéramos que defender a España y a su Caudillo, junto al blanco de las chilabas de vuestra guardia jalfiniana y los cascos de sus caballos estarían en esta misma unión las camisas azules y boinas rojas de la Falange, junto al Ejército de España, dispuestos, como siempre, a morir, porque hemos aprendido a vencer."

# Discurso del capitán general

Después, el capitán general impuso al Jefe del Estado la insignia de la Legión y pronunció el siguiente emocionado discurso:

“Excelentísimo señor: El Ejército, la Marina y la Falange, en un acto simbólico, hemos querido patentizar a Vuestra Excelencia, como acaba de decir el jefe provincial, la unión, la confraternidad que, siguiendo vuestras consignas, reina entre nosotros en esta región gallega que tuvo la dicha de veros nacer. Con ello creemos, excelentísimo señor, que no solamente proporcionaremos a Vuestra Excelencia unos momentos de agrado y de afecto, sino que, además, realizamos una labor esencialmente trascendental en relación con la pacificación de España, porque con este acto ganamos una batalla más de las muchas que aun tenemos que ganar contra nuestros enemigos, a quienes si derrotamos y vencimos en el campo de batalla, fué, entre otras cosas, gracias a una unidad, a esa confraternidad que excelsisimo señor, que no nos permitamos olvidar—el objetivo cumbre de nuestro enemigo, porque sabe, porque debemos saberlo todos o por lo menos debiéramos saberlo ya, pues hay quien parece ignorarlo, porque sabe—digo—este nuestro enemigo que mientras dure esta confraternidad de almas seguiremos siendo invencibles.

Mas si un día llegara a desaparecer, ¡ah!, entonces caería abajo la idea soñada por todos los que con Vuestra Excelencia acometimos esta magna empresa de salvar a España.

Así, pues, mi general, ruego a Vuestra Excelencia que aceptéis este acto como prueba de absoluta identidad y del cariño de vuestros soldados; que os dignéis, aceptar este emblema militar, que es el que constantemente ostendéis sobre vuestro pecho, y al igual que el de la Falange, porque así lo quiere Vuestra Excelencia, no tiene valor material ninguno, pero es portador de altos ideales dignos de la confianza y de la fe que tienen puestas en Vuestra Excelencia el Ejército, como su Caudillo. Jefes, oficiales, camaradas, gritad fuerte conmigo: “¡Franco! ¡Franco! ¡Franco!” (El grito es contestado unánimemente con el mayor entusiasmo.)

## Discurso del Caudillo

Seguidamente Su Excelencia el Jefe del Estado dijo las palabras que publicamos en lugar preferente.

# Aparatos NOTTON para contención de hernias

El médico Mariano Romero Becerril reconocerá y prescribirá estos aparatos en su gabinete clínico a los enfermos de hernias que lo precisen, siguiendo las indicaciones convenientes.

CONSULTA DIARIA  
Cervantes, número 38, principal. Segovia. Teléfono 437  
Censura Sanitaria S. G.—1

**Colegio de RR. MM. Concepcionistas**  
Primera y Segunda Enseñanza  
Legalmente reconocido por el M. E. V.  
La primera enseñanza empezará el día 1.º de Septiembre y la segunda el día 2 de Octubre.  
Se admiten alumnas internas o externas, pensiones económicas y enseñanza completa. Pídanse reglamentos a la dirección del Colegio: SAN MARTIN, 5. TELEFONO 382.  
En cumplimiento de la Orden ministerial de 16 de Diciembre de 1938, este Colegio saca a concurso las plazas para alumnas becarias. Las instancias podrán presentarse hasta el día 31. El examen de selección tendrá lugar el día 3 de Septiembre, a las once de la mañana.

# Brasil ha declarado la guerra a los países del Eje

## “Esta decisión tiene mayor importancia en el orden moral que en el militar”

UN DISCURSO DEL MINISTRO DEL AIRE  
Río de Janeiro, 22.—Oficialmente se anuncia que el Brasil ha declarado la guerra a Alemania.

A las diecisiete cincuenta del sábado conoció el pueblo brasileño la declaración de guerra a los países del Eje, por una emisión especial de la radio y los transparentes de los periódicos. Gran número de personas se reunieron ante los edificios de los periódicos y oradores espontáneos improvisaron discursos.—Efe.

## LA AYUDA QUE SE ESPERA DEL BRASIL

Washington, 23.—En los medios autorizados se dice que la reacción norteamericana ante la declaración de guerra del Brasil a los países del Eje, está claramente expresada por los mensajes de Roosevelt y Hull dirigidos, respectivamente, al presidente Vargas y al ministro de Asuntos Exteriores, Aranha. En los medios cercanos a la Casa Blanca se revela que la decisión del Brasil era inevitable después de los recientes torpedeos y la pérdida de más de 600 vidas humanas. Se pone de relieve que en lo sucesivo Brasil aportará su ayuda al esfuerzo de guerra al lado de las naciones unidas, esperándose una mayor protección de las costas de América del Sur y la intensificación de la guerra antisubmarina, merced a la colaboración de las Marinas norteamericana y brasileña. Brasil dispone, según se afirma en dichos medios, de un pequeño ejército, bien preparado, así como de una aviación que posee material e instructores norteamericanos, fuerzas, se añade, susceptibles de defender de una invasión,

## COMENTARIOS DE LA PRENSA ITALIANA

Roma, 23.—El torpedeamiento de algunos buques brasileños, invocados por Río de Janeiro como razón para su declaración de guerra del Brasil a los países del Eje, es motivo de los comentarios de la Prensa italiana de hoy dominical, que unánimemente juzga la razón invocada como un pretexto pueril. Desde hace mucho tiempo—se pone de relieve en los periódicos italianos—los barcos brasileños se exponían voluntaria y ciegamente a dichos torpedeos, navegando con las luces apagadas, violando así las normas internacionales referentes a la posición de neutralidad. «Desde hace tiempo también, el partido belicista brasileño estaba estrechamente unido a Washington, manteniendo una cooperación abierta con los políticos norteamericanos en su tendencia clara a la intervención en la guerra contra los países del Eje. Basta recordar la posición de bases brasileñas, navallas aéreas; la conducta seguida contra los súbditos del Eje, con sus derechos bienes intervenidos; el lenguaje violento de la Prensa brasileña contra Italia y Alemania y otros actos políticos, de clara influencia norteamericana». Los diarios italianos terminan sus comentarios con la afirmación de que nada de esto será olvidado, y que su día serán examinadas todas estas consideraciones.—Efe.

## HABLA CORDELL HULL

Washington, 23.—Comentando la declaración de guerra del Brasil a Alemania e Italia, el ministro de Estado, Cordell Hull, ha dicho: «Es un grave golpe que se asesta a las potencias del Eje, aun cuando lo sea más en el orden moral que en el militar». Añadió Hull que el hecho pone de relieve el principio en que descansa

## Umbrín

Realza la belleza de los ojos

Perfumería Velasco

Isabel la Católica, 2. Teléfono 260

# El recodo del DON, franqueado por las tropas alemanas

## Londres señala la seria amenaza que se cierne sobre STALINGRADO

## Duros combates se están librando en las montañas del Cáucaso

# Al NOROESTE de SAN PETERSBURGO ha sido forzado por los alemanes el paso del DON

Londres, 24 (7 t.).—El enviado especial de la Agencia Reuter en la U. R. S. S. comunica:

«La situación de los puntos de acceso a Stalingrado ha empeorado gravemente en el curso de las últimas veinticuatro horas. Carros de infantería alemanes han franqueado el recodo del Don, en tanto que al Noroeste de Kotelnikovo fueron rechazados los defensores soviéticos en varios lugares. Se encuentran en peligro las posiciones bolcheviques del otro lado del camino de hierro, a ciento cincuenta kilómetros al Suroeste de Stalingrado. La amenaza a la retaguardia soviética de Kotelnikovo ha aumentado.»

El citado periodista dice que todavía no se sabe si el mando rojo decidirá una resistencia a ultranza, con la esperanza de recibir refuerzos, o si dará la orden de retirada sobre Stalingrado.—Efe.

**Comunicado alemán**

Cuartel general del Führer, 24 (5 tarde).—Comunicado del alto mando de las fuerzas armadas alemanas:

Continúan en el Cáucaso los ataques de las tropas alemanas y aliadas, con duros combates en las montañas. Al Noroeste de San Petersburgo, las divisiones de la infantería alemana y tropas rápidas, apoyadas eficazmente por la aviación, han forzado el paso del Don y han penetrado, con sus tanques hacia el Este, en las posiciones defensivas enemigas fuertemente protegidas.

En el resto del frente del Don, los ataques locales del enemigo han fracasado ante la resistencia de las tropas italianas.

La aviación alemana ha atacado eficazmente las instalaciones ferroviarias y los movimientos de transportes en la retaguardia del frente enemigo, así como el tráfico fluvial en el Volga.

Al Suroeste de Kauga, al Noroeste de Medyn y cerca de Rjev, los ataques enemigos han sido rechazados o fracasados en sus puntos de partida, en estrecha colaboración con la aviación. Al Sureste del lago Ilmen y ante San Petersburgo se ha ganado terreno y los contraataques enemigos han sido rechazados.

En el frente del océano glacial Arctico, los «Stukas» han atacado, en la península de los Pescadores, los campamentos de tropas enemigas.



El mariscal soviético Shtepanov, jefe de Estado Mayor en la Rusia soviética, encargado de hacer frente al avance alemán en el Cáucaso. Se dice que ha caído en desgracia a consecuencia de los constantes fracasos que viene sufriendo.

La aviación soviética ha perdido en los combates de ayer 157 aviones y otros nueve han sido derribados por la D. C. A. o destruidos en el suelo. Otro de nuestros propios aparatos no han regresado.—Efe.

### La acción aérea en el frente del Cáucaso

Berlín, 24 (2 t.).—En el frente del Cáucaso los aviones alemanes bombardearon también en la última jornada, más allá de las vanguardias germanas, los convoyes de transporte soviéticos que circulaban al Sur de Krymskaia y de Maikop. Importantes formaciones aéreas alemanas, de asalto y de bombardeo en picado, han atacado en el frente de Stalingrado los enlaces de la retaguardia bolchevique. Las vías de comunicación fueron bombardeadas con bombas de todos los calibres. En el curso de estos ataques, numerosos carros de asalto, cañones y tractores soviéticos, así como docientos autocamiones cargados de tropas y material, fueron destruidos. Otras formaciones de la aviación del Reich dirigieron sus ataques contra las vías ferroviarias que conducen a San Petersburgo. Fueron observadas importantes destrucciones en es-

taciones y muelles de mercancías. Según las informaciones recibidas hasta el momento, los aparatos alemanes destruyeron seis trenes y varias locomotoras. Fué provocado un incendio en un tren blindado soviético.—Efe.

### LA GUERRA EN EGIPTO

Combate de patrullas

Roma, 24 (5 t.).—Comunicado del Cuartel general de las fuerzas armadas italianas:

En Egipto se han registrado combates de patrullas, terminados con ventaja para nuestras fuerzas. Algunos de los elementos mecanizados fueron destruidos al enemigo en sus tentativas de acercarse a nuestras líneas. La aviación adversaria perdió en combate siete aparatos. Otro avión fué destruido por la D. C. A. de la plaza fuerte de Tobruk. Aviones enemigos efectuaron una incursión contra Gela. Ha habido cuatro muertos y tres heridos entre la población civil y fueron causados daños ligeros en algunos edificios.—Efe.

### DOUGLAS FAIRBAKNS participó en la acción contra Dieppe

Y actualmente se encuentra en salvo

Hollywood, 24 (2 t.).—El teniente de Marina, Douglas Fairbanks, hijo del famoso actor de la pantalla, ha telegrafiado a sus amistades de Nueva York para informarles que se encuentra en salvo, después de haber participado en la incursión contra Dieppe.—Efe.

### El día veintiséis eclipse de luna

#### Será visible en España

Madrid, 24.—El próximo día 26 habrá un eclipse total de luna, visible en España. El primer contacto con la penumbra será a las tres horas un minuto y siete segundos. Los contactos con la sombra que proyecta la tierra en el espacio están señalados para las cuatro horas cero minutos cinco segundos, hallándose comprendida la totalidad del eclipse entre las cinco horas cero minutos nueve segundos y las seis horas treinta y cinco minutos un segundo. El último contacto con la penumbra será a las ocho horas, treinta y cuatro minutos cuatro y segundos.—Logos.

### UNA PROVOCACION al mundo civilizado

La constituye el tratado dado por los soviets a los prisioneros finlandeses

Helsinki, 24 (5 t.).—El tratado dado a los prisioneros finlandeses por los soviets, en contradicción flagrante con todas las leyes internacionales, es el objeto de un artículo publicado por el «Helsingin Sanomat», que pone de relieve que ni la Cruz Roja ni otras instituciones han logrado que la U. R. S. S. cambiara de métodos. El diario hace constar especialmente la costumbre de la radio soviética de engañar continuamente al mundo con cartas inventadas desde el principio hasta el fin, y que, según los soviets, pertenecen a prisioneros finlandeses. La violación por parte de los soviets de todos los acuerdos internacionales debe ser considerada como una provocación al mundo civilizado.—Efe.

### La declaración de guerra brasileña

#### No tiene importancia bajo el punto de vista militar

#### Esa es la opinión de los centros políticos alemanes

Berlín, 24 (7 t.).—Los centros políticos alemanes consideran que la declaración de guerra brasileña no presenta importancia desde el punto de vista militar. En la Wilhelmstrasse se hizo constar que las potencias del Eje se encontraban suficientemente informadas desde hace tiempo sobre la actitud hostil del Gobierno de Brasil. Desde el punto de vista político, psicológico y militar, las potencias del Eje estaban preparadas para esta evolución, que ahora se ha consumado.

A preguntas de los periodistas, el portavoz de la Wilhelmstrasse declaró que se ha tenido conocimiento de la declaración de guerra hecha por el Gobierno de Rio de Janeiro, a través de las declaraciones oficiales formuladas en el Brasil, si bien no ha habido hasta ahora notificación oficial y directa del Gobierno brasileño a las naciones del Eje, sobre la nueva actitud. En Berlín—añadió—se considera un pretexto que la declaración de guerra se funde en el torpedeamiento de barcos brasileños por los submarinos alemanes, y se afirma que no corresponde a la realidad la información según la cual dichos torpedeamientos se han registrado en aguas territoriales. A este respecto se recuerda una nota dada por el Gobierno brasileño el día 31 de Mayo, en la cual se formulaban advertencias contra el armamento de buques mercantes, y se decía claramente que los mercantes armados debían de ser considerados como buques de guerra.—Efe.

«NO ESTABAMOS CONFORMES CON LA ESPAÑA QUE TENIAMOS Y LUCHABAMOS POR UNA MEJOR, PERO ¿ES QUE LA ESPAÑA QUE TENEMOS ES LA QUE HEMOS SONADO? NO, TODAVIA NO»

(Del discurso pronunciado por el Caudillo en Lugo)

### El IV Circuito Ciclista del Norte

#### Ezquerria, vencedor en la segunda etapa

Burgos, 24.—A las siete y media se dio la salida a los cuarenta y seis corredores que participan en el cuarto circuito ciclista del Norte de España, que habían de recorrer la etapa Santander-Burgos. Hasta Torrelavega no hubo nada notable, excepto la retirada en esta localidad de Orbaiceta, indisputado, y poco después de otros

dos, Blasco y Carrasco escapan a poco de salir de Torrelavega, y el primero llega al pie del escudo con nueve minutos de ventaja sobre los demás corredores, pero trescientos metros después descendió de la máquina y tuvo que seguir a pie.

En la subida al escudo hubo gran lucha, coronándolo un pelotón integrado por Fermín Trueba, Mancisidor y Bejerano. Clasificándose por el orden expuesto. Quince minutos más tarde lo hacía Lahoz, Ezquerria y Abadía, treinta y dos y treinta y tres segundos después, respectivamente. A continuación lo escalaron Dermit y Vietto. La subida se hizo a una media horaria de quince kilómetros, invirtiéndose en ella ocho minutos y medio.

En el descenso del escudo se formaron varios pelotones, y a la una y quince entraron en la meta burgalesa Ezquerria, Fermín Trueba, Lahoz y Mancisidor, que han empleado en la etapa cinco horas treinta y nueve minutos y seis segundos, y posteriormente llegaron los siguientes, por el orden que se indica:

1. Bejerano, 5-49-5.
2. Gutiérrez, 5-55-14.
3. Torres, E. González, Bunie, Abadía, Olmos, Chafer, Camilla, Vietto, Molina y Dermit; en 5-55-20.
4. Puente, 6-00-05.
5. Cayetano, Martín Expósito y Blasco, en 6-04-29.
6. Cazarrapán, en 6-09-59.
7. Ivaurreta, Goicoechea, 6-15-23.
8. Campos, 6-15-33.
9. Ayala, Catalá, 6-16-06.
10. Granell, 6-23-55.
11. Capellini, 6-25-35.—Logos.

### Jefatura de Abastecimientos y Transportes

### Suministro de carbón

Se hace presente al vecindario de la capital que, a partir de mañana, martes, se llevará a cabo un suministro de carbón mineral a razón de 50 kilos por cartilla en establecimiento y 100 a domicilio, e ntodas las carbonerías de la capital.

Segovia, 24 de Agosto de 1942.  
El gobernador civil

### Convocatoria extraordinaria de examen de ingreso

En los Institutos de Enseñanza Media y Colegios legalmente reconocidos

Madrid, 24.—El «Boletín Oficial del Estado» de ayer publica una orden de Educación Nacional, por la que se disuelve la Comisión asesora de enseñanza secundaria, nombrada por orden de 26 de Octubre de 1938.

También publica el «Boletín Oficial del Estado» de hoy una orden de Educación Nacional, por la que se anuncia convocatoria extraordinaria de examen de ingreso en los Institutos de enseñanza media y colegios legalmente reconocidos. Se celebrará a partir del 25 de Septiembre próximo.

### La Bolsa del Libro del S. E. U. es una realidad, porque nosotros no somos traidores a los muertos por la España mejor que tenemos que hacer

Bombay, 24 (7 t.).—Se han registrado nuevas manifestaciones en esta capital. Grupos de estudiantes se dirigieron a la sede del Tribunal supremo en Pona y prohibieron la entrada. La Policía disolvió a los manifestantes. Tres estudiantes resultaron heridos. Se practicaron algunas detenciones con motivo del reparto al público de octavillas en las que se pedía a los abogados y al público abandonasen las salas del Tribunal.—Efe.

**D. Vidacchea**  
Médico oculista  
Suspende la consulta hasta el día 27 de Agosto  
Censura Sanitaria S. G.—9

## Información nacional

### Pruebas finales del Campeonato Nacional deportivo militar de natación

#### Han sido presenciadas por los generales Asensio y Martín Alonso

Toledo, 24.—En la Escuela Central de Educación Física se celebraron esta mañana las pruebas finales del campeonato nacional deportivo militar de natación, cuyas eliminatorias empezaron el pasado día 20.

Asistieron el general Asensio, jefe del Estado Mayor del Ejército; el general Martín Alonso, director general de Enseñanza Militar y las autoridades y jerarquías principales.

Junto a la piscina se hallaba izada la bandera nacional. Intervienen equipos de las ocho regiones militares, del noveno y primer Cuerpos de Ejército y de Baleares y Canarias. En las competiciones celebradas durante los días 21, 22 y 23 fueron neliminados los equipos de la segunda, tercera y sexta región, los del noveno Cuerpo de Ejército y el de Canarias.

Hoy se han celebrado las pruebas de 1.500 metros libres, 200 metros braza y saltos, con los siguientes resultados: En 1.500 metros libres, Gusi, de la cuarta región, obtuvo una plusmarca militar, en 24 minutos, 27 segundos, 6/10. En la prueba de 200 metros braza, Morec, también de la primera región, obtuvo otra plusmarca, en tres minutos y dos segundos. En la prueba de saltos, cada participante actuó en las tres reglamentarias: Angel con carrera, Angel atrás y medio tirabuzón y en dos libres, elegidos. Obtuvo el primer puesto Juanjo, del décimo Cuerpo de Ejército.

Después se celebró lap rueba militar. Cada equipo participante estaba compuesto de un oficial, seis soldados y dos camilleros, actuando con bañador interior y uniforme de campaña, correa y fusil, casco, machedo y cincuenta cartuchos. El oficial llevaba pistola y los camilleros la camilla completa. La prueba consistió en atravesar un curso de agua de 25 metros, trasladando después cinco cajas de municiones al punto de partida. Resultó vencedor el equipo del décimo Cuerpo de Ejército, que invirtió 28 segundos, 6/10.

La clasificación general provisoria

segundo, octava región, con 38; tercero, cuarta región, con 37; cuarto, quinta región, con 16; quinto, primera región, con 13; sexto, séptima región, con nueve, y séptimo, Baleares, con seis.

La clasificación final se establecerá cuando se conozcan los resultados de la prueba que se celebrará mañana. Terminadas las competiciones de hoy, el general Martín Alonso felicitó a los campeones. Los equipos formaron en la explanada, en traje de baño, y saludaron brazo en alto a las autoridades, mientras se escuchaba el Himno Nacional.—Logos.

### OTRAS NOTICIAS

Diversos actos en la Prisión central de Burgos

Burgos, 24.—Ayer se efectuaron

### ODISEA DE DOS SOLDADOS ITALIANOS

evadidos de un campamento inglés en Egipto

Roma, 24 (2 t.).—Dos soldados italianos, hechos prisioneros por los ingleses en la última ofensiva del general Auchinleck, en el mes de Julio, han logrado evadirse de un campamento de prisioneros y alcanzaron las posiciones italianas del Alamein, después de una marcha de cien kilómetros a través del desierto, según informa el correspondiente de la Agencia Stefani en el Africa del Norte. Los soldados italianos han logrado su propósito después de sufrir grandes penalidades, y se han alimentado de las escasas provisiones que pudieran sacar del campamento inglés.

En su travesía del desierto han bebido el agua que extraían de los radiadores de los vehículos motorizados destruidos que encontraban en su camino. Medio muertos de hambre, dichos soldados han llegado a las filas italianas, donde se han incorporado al mando para incorporarse a sus unidades.—Efe.

## AVISO AL PUBLICO

La Empresa «LA SERRANA», S. L., pone en conocimiento del público que los coches de las distintas líneas de que es concesionaria, saldrán a las CINCO DE LA TARDE desde el día PRIMERO DE SEPTIEMBRE. Asimismo participa que en la línea de SEGOVIA-SEPULVEDA-RIAZA se viene ya prestando el servicio diario, y que en la línea de SEGOVIA-AYLLON-GRADO DEL PICO empezará a efectuarse también diario desde el día PRIMERO DE SEPTIEMBRE, excepto los domingos y días festivos.

LA EMPRESA

### Regresa a Madrid el ministro del Ejército

El de Marina asistió ayer en la Coruña a un acto celebrado en el Club de Regatas

Coruña, 24.—A las cinco de la tarde de ayer, el ministro de Marina entró en el Club de regatas los títulos de patronos de yates a los aspirantes últimamente examinados. Entre ellos figura la señorita Finita Sanmamet. Al acto asistieron el comandante de Marina, el presidente del Club y numerosos socios. El ministro pronunció breves palabras de felicitación a los nuevos patronos, y les estimuló a que fomenten el deporte náutico.—Logos.

Madrid, 24.—Ha regresado de Bilbao, donde ha estado unos días descansando, el teniente general Varela, ministro del Ejército.

### Tres ciudades inglesas bombardeadas

#### Fueron atacadas día y noche por la aviación alemana

Berlín, 24 (2 t.).—Bombarderos alemanes atacaron el 23 de Agosto, día y noche, los objetivos e instalaciones económicas de importancia militar de diferentes partes de Inglaterra. Bombas explosivas e incendiarias fueron arrojadas contra la ciudad de Derby, donde se observaron grandes incendios. También fueron bombardeadas las ciudades de Norwich y Great Yarmouth.

Otras formaciones aéreas alemanas efectuaron en la última jornada vuelos de reconocimiento armado sobre la zona marítima. Todos los aparatos regresaron a sus bases de partida.

Aviones ingleses han realizado vuelos aislados sobre el litoral de los países ocupados del Oeste. Las escuadrillas de caza alemanas forzaron a los británicos a retirarse, sin que se registrara ningún combate.—Efe.

### La lucha aérea en el Oeste

Berlín, 24 (5 t.).—Del comunicado alemán:

En el Oeste, los cañones de largo alcance han bombardeado los objetivos militares de la región de Dover. Algunos aviones británicos arrojaron en el curso de incursiones diurnas, bombas explosivas sobre el litoral Noroeste de Alemania. Aparatos ligeros de combate, alemanes, atacaron en la jornada de ayer, provocando grandes destrucciones, las instalaciones de importancia militar del litoral Sureste de Inglaterra. Aviones bombarderos alemanes atacaron en la noche última una localidad británica con industria de guerra en Midland, así como objetivos de importancia militar al Este de Gran Bretaña. Fueron arrojadas bombas explosivas e incendiarias que causaron violentas explosiones y grandes incendios.

### Dispara la artillería de largo alcance

Londres, 24 (5 t.).—Durante las primeras horas de esta mañana se oyó el cañoneo del estrecho de Calais, en esta capital. Los cañones de largo alcance, alemanes, dispararon varias salvas, a las cuales replicaron las piezas británicas. Se escuchó en Londres el cañoneo durante unos veinte minutos. También se escuchó el ruido de los cañones de piezas ligeras y el tableteo de ametralladoras, que se supone sea ocasionado por algún encuentro de fuerzas navales ligeras británicas y barcos alemanes.—Efe.

**J. Useros Casas**  
Ex-médico de guardia de la Maternidad provincial de Madrid y tocólogo percutior por oposición

Especialista en partos y enfermedades de la mujer

RAYOS X

Consulta diaria de doce a una y de cuatro a cinco

Plaza S. Martín, 1. Tel. 186. Segovia

Censura sanitaria S. G.—8

## Aguafuerte de unas fiestas típicas: LAS DE SEPULVEDA

Por Marcos CRISTOBAL SANZ

Todas las fiestas principales, que anualmente se celebran en la provincia, tienen indiscutiblemente el sello característico de la más pura expresión del temperamento castellano, conservado en Segovia con mayor cuidado que en sitio alguno. Como manifestación de regocijos populares—regocijos severos y alegres a la vez—, suelen coincidir con esta época del año, en que ya está a punto de terminar de encerrarse en las paneras, convertido en trigo y en panuchos, las preocupaciones de todo un año campesino: hielos insistentes, lluvias excesivas, perturbaciones secas, sudores y desasosiegos.

En cada villa y en cada poblado segoviano, se acentúa con los motivos jubilosos anuales la expresión del recio temperamento de Castilla. Tan recio que, sin serlo, a veces parece brusco. Pero aparte de estas notas comunes y otras que, como la hidalguía, son propias de todos y cada uno de los lugares de la provincia, hay peculiares características en cada uno de ellos.

Por conocerlo mejor quisiera dar ligeras pinceladas de los festejos de Sepúlveda, cuyo partido judicial se estrecha la mano todos los días con Burgos, esa otra provincia de Castilla, síntesis también de todas las virtudes nacionales.

No nos mueve otro propósito, dada la proximidad de las fiestas que nos ocupan, que servir a modo de guía para quienes hayan de presenciárselas.

Busco por ello los siguientes motivos:

**Taurino.**—Dejando a un lado la actuación de quienes oficialmente intervienen en el programa taurino de los festejos, no hay duda que existe en el ambiente típico de esta plaza la atmósfera aérea de quienes, siglos ha, hicieron de cada piedra—prodigadas extraordinariamente—firme sillar de las más viriles aventuras. En cuanto a los espectadores, podrá observarse que todos dejan de serlo y se consideran cada un actor principal en cada instante.

En el encierro de las reses que se lidian, nadie deja de tomar parte activa. Uno presenciará después que, desde la prehensión, han venido junto a los cuernos de los novillos. Otros que han evitado con su actuación que el «piñan» tomase en Santa Cruz el camino de Uruñeas. Quizá alguien se jante después de que, la vacada en la pisbacana, no ha podido impedir, al pisotearle, que estuviera al lado del toril para encerrar a cada res en su lugar. Pero todos, ciertamente, irrumpen en la plaza en el instante crítico en que el mayoral, a caballo y pica al hombro, luce en la mañana festiva su gran sombrero. Y hasta las mujeres unen en la misma plaza sus gritos con los chillones colores de sus pañuelos, cual banderas atrevidas de una fiesta que tiene por escudo, en la mañana, las horas madrugadoras del viejo reloj.

**Pictórico.**—Si aún pudieran guardar algo las siete llaves del escudo sepulvedano, aparte de los blasones y gestas de la villa, diríamos que encierra cada año el mismo color de los anteriores. Las piedras del castillo, los sillares de las señoriales mansiones y hasta el color abarquilado de la madera con que se construye el irregular ruedo taurino, conserva siempre idéntica tonalidad, como si el tiempo no pudiera añejar más su viejo color. Como si la lluvia fuera incapaz de lavar y cambiar, en los crudos inviernos, la patina sabrosa de los años. Como si el sol—este implacable sol de Castilla—no quisiera dorar más el oro viejo de las cosas sepulvedanas. Lo cierto es que desde comenzarse a pintar una tarde de toros sepulvedano y terminar la obra años después sin el menor contraste de colorido. Las mismas arrugas en los rostros castellanos, idénticas pardas vestiduras. Absoluta identidad en el ambiente. ¿Es este el mejor secreto que guardan las siete llaves del escudo de la villa?

**Temperamental.**—Castilla, que es toda sinceridad, llama al pan, pan, y al vino, vino, y no suele adulterar ni uno ni otro, y cuando brinda el pan lo hace sin tacañería y ofrece el vino y la hospitalidad con largueza. Sepúlveda brinda de este mismo modo

## El miércoles se clausura el campamento provincial "30 de Mayo"

El próximo miércoles, día 26 del actual, a las seis de la tarde, se clausurará el Campamento provincial que la Delegación del Frente de Juventudes tiene instalado en San Rafael.

Al acto de la clausura asistirán las autoridades y jerarquías provinciales y locales.

Los camaradas acampados recibirán en el acto de la clausura la última lección de nacionalsindicalismo y las consignas del Frente de Juventudes, que les habrán de servir de norma y guía para su vida privada, escolar y laboral a que se han de dedicar al reincorporarse a sus hogares.

## Ejercicios espirituales para caballeros

Empezarán (D. m.) la tarde del domingo, día 6 de Septiembre, para terminar la mañana del sábado, 12.

Se ruega a los caballeros que deseen asistir a los mismos lo manifiesten antes del día 30 a don César Zubizar o a don Fernando Sanz Gómez.

En principio se piensa que cada ejercitante duerma en su casa y haga en ella las dos comidas, pasando el resto del día y desayunando en el Seminario Conciliar.

Los que deseen asistir sin abonar cantidad alguna deben manifestarlo, por si les alcanzara disfrutar de las becas gratuitas que se concederán con los donativos que a tal fin se reciban.

## La situación en la India en DIEPPE

### Los incidentes continúan Un llamamiento del gran mufti de Jerusalén

Roma, 23.—El gran mufti de Jerusalén ha dirigido desde la emisora de Bari un mensaje radiado a los indios, invitando a hindúes y musulmanes a unirse contra los británicos para recobrar su libertad e independencia. El gran mufti habló más particularmente para los musulmanes, a los que afirmó que la Gran Bretaña ha sido siempre la enemiga del Islam.—Efe.

**Bombay, 23.**—Un comunicado del Gobierno registra dos incidentes producidos en dos lugares del distrito de Belgaum, en los que la Policía tuvo que disparar para dispersar a los manifestantes. Otros dos registra en el distrito de Kainas. Informaciones que llegan con retraso indican incidentes análogos ocurridos el martes último en las provincias generales, sin que se acusase gravedad. En Bihar permanece alterada la situación; en muchos de sus distritos vuelve a sus condiciones normales. Las comunicaciones con Patna mejoran, pero aun se registran incidentes turbulentos en la región de Mokamen.—Efe.

## Fiscalía Provincial de la Vivienda de Segovia Circular

En virtud de instrucciones recibidas de la Fiscalía Superior de la Vivienda, concedo un plazo de un mes, a partir de esta fecha, para que puedan obtener la Cédula de habitabilidad, sin imposición de sanción, todas aquellas personas que hubieran alquilado pisos con anterioridad a la fecha indicada y no hubieran obtenido aquel documento, afectando esta orden tanto a la capital como a los pueblos de la provincia.

Segovia, 24 de Agosto de 1942.—El fiscal delegado Francisco Ródenas.

## La peluquería de señoras de PILAR (Juan Bravo número 49), cierra su establecimiento por reformas en el local hasta el día 1 de Septiembre

## ANUNCIOS POR PALABRAS

- LAVADORAS de ropa. Máquinas planchadoras. (Maquinaria Carbonell). Picadoras de carne. Secadoras de ropa. Mondadoras de patatas. Representante: U. Mariano García, Teléfono 301. Segovia.
- GARCIA SANZ. Muebles nuevos y de ocasión; dos secciones surtidas. Compra muebles, objetos, colchones lana. (Frente Banco España). Teléfono 354.
- VENDO vaca suiza, recién parida del tercio. Para tratar, con Lucio Roldán, Roda de Eresma.
- VACA suiza, tercer parto, con chota de dos días, vendese. Cándido Sanz, en Píñillos.
- VENDO cien paques de hierba, de unos treinta kilos cada uno. Tratar, en Palazuelos de Eresma, con Miguel Sanz.
- CERDA, de tres arrobas y media, se vende. Travesía de Santo Domingo, número 5.
- CAL, calidad superior. Informes, teléfono 26. Segovia.
- VENDO dos cabras, tres chivas, y novillos para vida, de clase superior. Para verles y tratar, en el Caserío de Perogordo.
- PERDIDA. Pulsera identidad, con nombre de María y medalla esmaltada, con cierre. Se ruega devolución y gratificación. San Antón, 3.
- CATORCE cerdos, de siete razas, se venden juntos o separados. Razón, Gascos, 2.

## Del desembarco inglés en DIEPPE

### PETAIN y LAVAL felicitan al mando alemán Un general, dos coroneles y trece tenientes coroneles canadienses figuran entre los prisioneros

Berlín, 23.—La Agencia D. N. B. declara saber de origen fidedigno que entre los prisioneros hechos por las tropas alemanas con motivo del desembarco británico de Dieppe, figuran 103 oficiales. Entre ellos se cuentan el general Southam William Wallace, comandante de una brigada de la segunda división canadiense; dos coroneles y trece tenientes coroneles y mayores. «Este porcentaje de jefes—añade la información—es una prueba más de la envergadura de la operación.»—Efe.

**Paris, 23.**—El comandante en jefe de la región del Oeste ha recibido del comandante en jefe de las fuerzas alemanas en la zona ocupada la felicitación del Gobierno francés por el éxito logrado por las tropas alemanas, que tan rápidamente limpiaron de enemigos el suelo francés. El comandante en jefe de la región del Oeste ha contestado agradeciendo al mariscal Petain y a Laval sus felicitaciones y su reconocimiento por la actitud meritoria de la población de Dieppe.—Efe.

## Mayordomía de San Roque

Los objetos donados a esta Mayordomía y que ésta cede a los donantes de limosna para el culto a este glorioso Santo, han correspondido a los números siguientes:

- Niño Jesús: 2.451.
  - Crucifijo: 4.951.
  - Ultima Cena de Jesús: 731.
- Cuyos objetos pueden recogerse mediante la presentación de la respectiva papeleta, en el establecimiento de don Miguel de Miguel, plaza del Doctor Gil, 14 (San Millán).

## PRODUCTOS DE BELLEZA MANDEL Perfumería EL CAPRICHIO Cervantes, 2 Teléfono 283

**JUAN BRAVO**

MARTES 22 DE AGOSTO

OCHO tarde ONCE noche

Estreno de la bonita comedia interpretada por **Jessie Matee y Rolan Yung**

**VIENTO EN POPA**

BUTACA, 1,50

**¡SEÑORITA!**

¿Desea llevar sus vestidos hechos y aprender el corte y confección por método y facilidad? Diríjase a la academia de la profesora

**MARUJA LOBO LOBO CABEZUELA**

**Pensión Chiclanera**

José Olmedillas

Toledo confort

Avenida de José Antonio, 67, 1.º

Teléfono 23813

**Madrid**

**LA UNIÓN**

TRANSPORTES

SEGOVIA MADRID BARCELONA

Ruiz de Alda, 6 Monteleón, 5 Frte. P.ª Nueva, 1

Teléfono 31 Telf. 46838 Telf. 23810

Servicio diario de encargos y mercancías

## EN EL TEATRO CERVANTES

### Compañía de variedades de los Circuitos CARCELLÉ

No disgustó a nuestro público la actuación ayer de la compañía de variedades organizada por los Circuitos Carcellé. Antes bien, le resultó agradable y entretenida y eso que este género está ya francamente en decadencia y sus números que son, artísticamente, muy excepcionales para la impresión que producen se distinguen por lo entusiasta.

No obstante en el programa que ayer se nos dió a conocer hubo partes muy aceptables que merecieron el favor de los espectadores, siendo aplaudidas calurosamente.

Entre éstas nos dignas de mención el «Trio Brisas Gauchas» que, además de los muchos gustos y beneplácito de la concurrencia, dos corridos mejicanos, cuya música suena dulcemente en los oídos y ocupa lugar preferente en el folklore de aquellas lejanas tierras; el artista enciclopédico, Arturo, excelente ventrílocuo que en la imitación de estrellas de la canción del siglo anterior causó inmejorable efecto por su gracia y gracia, siendo objeto las principales vedettes que desfilaron por el teatro Rómulo, de Madrid, en dicha época, de una parodia satírica; las bailarinas hermanas López, muy discretas, sin desentonar del conjunto, y lo mismo las cancionistas María Luisa Benayas y Pepita Hervía; pero es acreedora a un párrafo aparte el que, según los programas, constituía la mayor atracción de la fiesta, la notable artista de la canción y del baile, Mercedes Borrull, «La gitana blanca» que, en el teatro Calderón, de Madrid, tanta estimación despertó.

Y efectivamente Mercedes Borrull, sin que signifique una cosa verdaderamente extraordinaria, tiene motivos para atraerse la simpatía de los públicos; es una artista coreográfica elegante, ágil, correcta, de elásticas dotes, que baila con primor y que canta dulcemente, haciendo notar que su presentación y su belleza delicadas.

Los aplausos que se la tributaron fueron muy justos y de seguro que, andando el tiempo, esta linda muchacha llegará a alcanzar en su arte una envidiable altura.

Y nada más: Los Circuitos Carcellé han logrado en Segovia un triunfo legítimo que nos complacemos en registrar en estas breves notas con gran satisfacción.—HESPERIA.

## Central Nacional-sindicalista EDUCACION Y DESCANSO Presentación del Cuadro lírico con la «Verbena de la Paloma» y un fin de fiesta

En los últimos días del actual mes se presentará al público segoviano el Cuadro lírico que acaba de organizar la Sección de Cultura y Arte de la Obra Sindical Educación y Descanso, con el madrileñísimo e inmortalsainete del popular y chispeante escritor don Ricardo de la Vega, música del inspirado maestro don Tomás Bretón, «La verbena de la Paloma», que será representado en uno de los teatros de esta capital.

Es deseo ferviente de la dirección de esta nueva agrupación artística sindical el exhumar las obras clásicas de nuestro repertorio lírico, verdaderas joyas de ese género, que serán presentadas con todo decoro y propiedad, rindiendo, con ello, verdadero tributo de merecido homenaje a los autores que supieron, con su vigoroso interés del público con las producciones escénicas de ese aplaudido género tan genuinamente español.

Por tanto, el camarada Valentín Sastré, nuevo jefe de Cultura y Arte de la Obra Sindical Educación y Descanso y a la vez encargado de la dirección de este Cuadro lírico, hará desfilar—con sus valiosos colaboradores—por los escenarios segovianos los tipos más populares de nuestro clásico repertorio lírico, eligiendo como es sabido, para presentación de sus huestes, este magnífico sainete madrileño y, por tanto, tan español, que perdura a través de los tiempos y que será interpretado en toda su integridad, imprimiendo a su graciosa e inspirada partitura todo el valor musical que el maestro Bretón concibiera.

**CLINICA DE Vicente Sacristán Terradillos MEDICO**

Medicina interna. Rayos X. Electricidad médica

CONSULTA DIARIA en Escalona del Prado de 3 a 5

Censura Sanitaria S. G. 32

**HERNIADOS**

Modernos aparatos para la contención de las hernias, construidos especialmente para cada caso por el ortopédico de Madrid, EDUARDO RAMOS.

Los herniados que lo deseen, podrán acudir en SEGOVIA el día 3 de Septiembre, de once a una, al consultorio del DR. D. GASPAR PEREZ, CALLE DEL SOL, 11, PRAL., quien reconocerá y prescribirá gratis los aparatos RAMOS.

**EDUARDO RAMOS, Ortopédico. Calle de Cervantes, 4. Madrid.**

NOTA.—Estará en SEGOVIA, en el CONSULTORIO DEL DOCTOR PEREZ, todos los meses, el primer jueves de cada mes.

(Censura sanitaria S. G.—2.416.)

**SALVADOR HEREDERO**

Comunica a su distinguida clientela que reanuda su consulta de medicina y cirugía

Clinica en SEBULCOR (Segovia)

Censura sanitaria S. G. 31

**F. VILLOSLADA Especialista**

en garganta, nariz y oídos

Ex médico A. del Hospital de la Cruz Roja de Madrid y médico de la Casa de Socorro de Segovia

Suspende la consulta desde el día 22 del corriente al 5 de Septiembre

**Cronista Lecea, 1. SEGOVIA**

Censura Sanitaria S. G. 29.

**G. DIAZ MEDICO-OCULISTA**

Profesor. Auxiliar del Niño Jesús de Madrid y del Instituto de Higiene de Segovia

Recibiré enfermos de nuevo, martes, jueves y sábados, de 11 a 1 y de 3 a 6, en su nuevo domicilio, Juan Bravo, 2.

**L. LEON Especialista en garganta, nariz y oído**

Médico A. del Hospital de San Carlos de Madrid y del Centro de Higiene de El Espinar

En Segovia consulta todos los jueves de 11 a 1 y de 3 a 6, en Juan Bravo, 10, segundo, derecha. Teléfono 438

Consultorio de don Hernando Rodríguez de Madrid, Alcalá, 157. Teléfono 58861

Censura sanitaria S. G.—14

## De una a veinte palabras, 2,50; por cada palabra más, 0,20

- SE ADMITEN tres huéspedes. San Francisco, 6 y 8, bajo, derecha.
- NOVILLO suizo, dieciocho meses, se vende. Benigno Isabel, en Santo Domingo de Pirón.
- SE ARRIENDA casa con jardín, en Fuentepelayo, todas comodidades, amplio local para industria, con estancamiento. Dirigirse, Francisco Rodríguez.
- ALAMBRE de espino, vendiendo en cantidades. Razón; Infanta Isabel, 11, Lobería.
- TAPA-CUBOS embellecedor extraviado por carretera Segovia a La Granja. Gratificar devolución Academia Artística.
- MAQUINA «Venger» industrial, semi nueva, se vende. Razón, Teniente Ochoa, 13, principal. Horas ocho a nueve tarde.
- VACA suiza, abocada, mucha producción, se vende. Arcadio López, en Valledado.
- SE VENDE, en El Espinar, coche para dos caballos, medio uso, buenas condiciones de precio. Informes, en el mismo, don Daniel Gómez.
- MATERIAL contra incendios Kustomas mangueras, racores tipo «Barceloneta». Representante, U. Mariano García. Teléfono 301. Segovia.

**MAHNAHEN VELASCO Médico odontólogo**

Consulta en Segovia, Isabel la Católica, número 1, todos los días laborables de once a una y de cuatro a seis hasta el diez de Septiembre

En Madrid, Goya número 11

Censura Sanitaria S. G. 30

**N. ALCALAYA OVEJERO MEDICO-DENTISTA**

Consulta diaria en Frumales, excepto el jueves que recibe en Cuéllar. Santa Cruz, número 1

Censura sanitaria S. G. 19

**Cubiertas y cámaras coches - camiones**

Gestión. Entrega. Venta.

**Carlos Tablada**

Cervantes, 38. Tlf. 328

AGENCIA FORD

Suscripción a EL ADELANTADO

15 pesetas trimestre

†

TERCER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

**D.ª Agustina de los Llanos Castillejo**

Viuda de Martínez Alcaide

Que falleció en Córdoba el 25 de Agosto de 1939

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

R. I. P.

Las misas que se recen mañana martes, 25, en la capilla del Carmen, a las ocho, ocho y media y nueve, serán aplicadas en sufragio de su alma.

Su hijo don Bernardo Martínez de los Llanos y demás familia, Agradecerán a sus amistades la asistencia.